

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B** **EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON DIREKTIIVI 94/35/EY,**
 annettu 30 päivänä kesäkuuta 1994,
 elintarvikkeissa käytettäväksi tarkoitetuista makeutusaineista
 (EYVL L 237, 10.9.1994, s. 3)

Muutettu:

			virallinen lehti	
	N:o		sivu	päivämäärä
► <u>M1</u>	Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 96/83/EY, annettu 19	L 48	16	19.2.1997
	päivänä joulukuuta 1996			
► <u>M2</u>	Euroopan Parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1882/2003, L 284		1	31.10.2003
	annettu 29 päivänä syyskuuta 2003			
► <u>M3</u>	Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2003/115/EY, annettu 22	L 24	65	29.1.2004
	päivänä joulukuuta 2003			
► <u>M4</u>	Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2006/52/EY, annettu	L 204	10	26.7.2006
	5 päivänä heinäkuuta 2006			



**EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON DIREKTIIVI
94/35/EY,**

annettu 30 päivänä kesäkuuta 1994,

elintarvikkeissa käytettäväksi tarkoitetuista makeutusaineista

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 100 a artiklan,

ottavat huomioon elintarvikkeissa sallittuja lisäaineita koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä 21 päivänä joulukuuta 1988 annetun neuvoston direktiivin 89/107/ETY ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 3 artiklan 2 kohdan,

ottavat huomioon komission ehdotuksen ⁽²⁾,

ottavat huomioon talous- ja sosiaalikomitean lausunnon ⁽³⁾,

ovat kuulleet elintarvikealan tiedekomiteaa,

noudattavat perustamissopimuksen 189 b artiklassa määrättyä menettelyä ⁽⁴⁾,

sekä katsovat, että

makeutusaineiden ja niiden käyttöä koskevien kansallisten säännösten erot estävät elintarvikkeiden vapaata liikkuvuutta ja siitä voi seurata syrjivä kilpailutilanne,

kaiken makeutusaineita ja niiden käyttöä koskevan sääntelyn perusteena on oltava tarve suojella ja valistaa kuluttajia,

viimeisimpien tieteellisten ja toksikologisten tietojen perusteella näitä aineita voidaan sallia käytettävän ainoastaan tiettyihin elintarvikkeisiin ja tiettyin käyttöedellytyksin,

tämä direktiivi ei rajoita tässä direktiivissä tarkoitettujen aineiden muita ominaisuuksia kuin makeutuskykyä koskevien sääntöjen soveltamista, ja

makeutusaineiden käyttö sokerin asemesta on perusteltua vähäkaloristen elintarvikkeiden ja sellaisten elintarvikkeiden valmistukseen, jotka eivät aiheuta hammaskariesta tai joissa ei ole lisättyä sokeria varastointi-ään pidentämiseksi, sekä dieettiruokien tuotantoon,

OVAT ANTANEET TÄMÄN DIREKTIIVIN:

1 artikla

1. Tämä direktiivi on erityisdirektiivi, joka on osa direktiivin 89/107/ETY 3 artiklan mukaista laaja-alaista direktiiviä.

2. Tätä direktiiviä sovelletaan elintarvikkeiden lisäaineisiin, jäljempänä 'makeutusaineet', joita käytetään:

- antamaan makeaa makua elintarvikkeisiin,
- makeutusaineena pöydässä.

3. Tässä direktiivissä ilmaukset "lisättyä sokeria sisältämätön" ja "vähäkalorinen" määritellään seuraavasti:

- "lisättyä sokeria sisältämätön": johon ei ole lisätty mono- eikä disakkarideja eikä mitään muita makeuttavia aineita,

⁽¹⁾ EYVL N:o L 40, 11.2.1989, s. 27. Direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 94/34/EY (EYVL N:o L 237, 10.9.1994, s. 1).

⁽²⁾ EYVL N:o C 206, 13.8.1992, s. 3

⁽³⁾ EYVL N:o C 332, 16.12.1992, s. 10

⁽⁴⁾ Euroopan parlamentin lausunto, annettu 29 päivänä lokakuuta 1993 (EYVL N:o C 305, 23.11.1993), vahvistettu 2 päivänä joulukuuta 1993 (EYVL N:o C 342, 20.12.1993), neuvoston yhteinen kanta, vahvistettu 11 päivänä marraskuuta 1993 ja Euroopan parlamentin päätös, tehty 9 päivänä maaliskuuta 1994 (EYVL N:o C 91, 28.3.1994, s. 81).

▼B

- ”vähäkalorinen”: jonka energia-arvoa on alennettu vähintään 30 prosentilla alkuperäiseen elintarvikkeeseen tai vastaavaan tuotteeseen verrattuna.
- 4. Tätä direktiiviä ei sovelleta makeutuskykyisiin elintarvikkeisiin.

▼M1

- 5. Tätä direktiiviä sovelletaan myös vastaaviin direktiivissä 89/398/ETY tarkoitettuihin erityisravinnoksi tarkoitettuihin elintarvikkeisiin.

▼B*2 artikla*

1. Ainoastaan liitteessä luetellut makeutusaineet voidaan saattaa markkinoille:
 - niiden myymiseksi kuluttajalle
 - tai
 - niiden käyttämiseksi elintarvikkeiden valmistukseen.
2. Edellä 1 kohdan toisessa luetelmakohdassa tarkoitettuja makeutusaineita voidaan käyttää ainoastaan liitteessä lueteltujen elintarvikkeiden valmistukseen ja siinä täsmennetyin edellytyksin.

▼M1

3. Makeutusaineita ei saa käyttää direktiivissä 89/398/ETY mainituissa vauvan- ja pikkulasten ruoaksi tarkoitetuissa elintarvikkeissa, mukaan lukien huonossa terveydentilassa oleville vauvoille ja pikkulapsille tarkoitettut elintarvikkeet, jollei asiasta toisin säädetä.

▼B

4. Liitteessä esitetyt enimmäismäärät viittaavat valmiisiin elintarvikkeisiin, jotka valmistetaan käyttöohjeen mukaan.

▼M1

5. Liitteessä tarkoitetaan ilmaisulla ”quantum satis”, että enimmäistasoa ei ole määritetty. Makeutusaineita on kuitenkin käytettävä hyvän valmistustavan mukaisesti enintään halutun tarkoituksen saavuttamiseksi tarvittava annos ja edellyttäen, että kuluttajaa ei johdeta harhaan.

2 a artikla

Rajoittamatta yhteisön muiden säännösten soveltamista makeutusaineen esiintyminen elintarvikkeissa on sallittua:

- kun on kyse elintarvikkeista, joihin ei ole lisätty sokeria tai jotka ovat vähäkalorisia, vähäkaloriseen ruokavalioon tarkoitetuista koostetuista dieettielintarvikkeista ja pitkään säilyvistä muista kuin 2 artiklan 3 kohdassa tarkoitetuista koostetuista elintarvikkeista, sikäli kuin makeutusaine on sallittu jossakin koostetun elintarvikkeen ainesosassa, tai
- jos kyseinen elintarvike on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan sellaisen koostetun elintarvikkeen valmistuksessa, joka on tämän direktiivin mukainen.

▼B*3 artikla*

1. Tätä direktiiviä sovelletaan rajoittamatta kuitenkaan niiden erityisdirektiivien noudattamista, joissa sallitaan liitteessä lueteltujen lisäainesten käyttö muihin tarkoituksiin kuin niiden makeutuskyvyn hyödyntämiseen.
2. Tätä direktiiviä sovelletaan rajoittamatta myöskään elintarvikkeiden koostumusta ja kuvausta koskevien yhteisön säännösten noudattamista.

▼M3*4 artikla*

Jäljempänä 7 artiklassa tarkoitetun menettelyn mukaisesti voidaan päättää:

▼ **M3**

- jos syntyy erimielisyyttä siitä, voidaanko makeutusaineita käyttää tietyssä elintarvikkeessa tämän direktiivin mukaisesti, katsotaanko kyseisen elintarvikkeen kuuluvan johonkin liitteen kolmannessa sarakkeessa lueteltuun ryhmään, ja
- käytetäänkö liitteessä lueteltua elintarvikelisiäainetta, jota saa käyttää *quantum satis* -periaatteella, 2 artiklassa tarkoitettujen perusteiden mukaisesti.

▼ **B***5 artikla*

1. Pöydässä käytettävien makeutusaineiden myyntinimityksessä on oltava maininta "... -pohjainen pöydässä käytettävä makeutusaine", sekä sen jälkeen sen makeuttavan aineen nimi tai niiden makeuttavien aineiden nimet, joista pöydässä käytettävät makeutusaineet koostuvat.
2. Polyoleja ja/tai aspartaamia sisältävien pöydässä käytettävien makeutusaineiden merkinnöissä on oltava seuraavat varoitukset:
 - polyolit: "liiallisella käytöllä voi olla laksatiivisia vaikutuksia",
 - aspartaami: "sisältää fenyylialaniinin lähteen",

▼ **M3**

- aspartaamin asesulfaamin suola: "sisältää fenyylialaniinin lähteen".

▼ **B***6 artikla*

- Ennen 9 artiklan 1 kohdan ensimmäisessä luetelmakohdassa säädetyn määräajan päättymistä annetaan 7 artiklassa säädetyn menettelyn mukaisesti säännökset, jotka koskevat:
- mainintoja, joiden täytyy olla makeutusaineita sisältävien elintarvikkeiden merkinnöissä tämän ominaisuuden osoittamiseksi,
 - varoituksia, jotka koskevat tiettyjen makeutusaineiden esiintymistä elintarvikkeissa.

▼ **M3***7 artikla*

1. Komissiota avustaa asetuksen (EY) N:o 178/2002 ⁽¹⁾ 58 artiklan 1 kohdassa perustettu elintarvikeketjua ja eläinten terveyttä käsittelevä pysyvä komitea, jäljempänä 'komitea'.
2. Jos tähän artiklaan viitataan, sovelletaan päätöksen 1999/468/EY ⁽²⁾ 5 ja 7 artiklassa säädettyä menettelyä ottaen huomioon mainitun päätöksen 8 artiklan säännökset.

Päätöksen 1999/468/EY 5 artiklan 6 kohdassa tarkoitettu määräaika vahvistetaan kolmeksi kuukaudeksi.

3. Komitea vahvistaa työjärjestyksensä.

▼ **B***8 artikla*

1. Kolmen vuoden kuluessa tämän direktiivin antamisesta direktiivin 89/107/ETY liitteessä II olevan 4 kohdan yleisten vaatimusten mukaisesti jäsenvaltiot ottavat käyttöön säännöllisen valvontajärjestelmän, jolla kuluttajien makeutusaineiden kulutuksen kehitystä voidaan seurata.

Yksityiskohtaiset säännöt tästä valvontajärjestelmästä sovitetaan yhteen 7 artiklassa säädetyn menettelyn mukaisesti.

2. Viiden vuoden kuluessa tämän direktiivin antamisesta komissio esittää 1 kohdassa tarkoitetun valvontajärjestelmän kautta saamiensa tietojen perusteella Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen makeutusaineiden markkinoilla tapahtuneista muutoksista, käytön tasoista ja mahdollisesta tarpeesta tehdä lisärajoituksia käyttöedellytyk-

⁽¹⁾ EYVL L 31, 1.2.2002, s. 1.

⁽²⁾ Neuvoston päätös 1999/468/EY, tehty 28 päivänä kesäkuuta 1999, menettelystä komissiolle siirrettyä täytäntöönpanovaltaa käytettäessä (EYVL L 184, 17.7.1999, s. 23).

▼ **B**

siin, mukaan lukien asianmukaiset varoitukset kuluttajille, jotta nämä eivät ylitä sallittua päivittäistä määrää. Tähän kertomukseen liitetään tarvittaessa tämän direktiivin muutosehdotukset.

9 artikla

1. Jäsenvaltioiden on saatettava tämän direktiivin noudattamisen edellyttämät lait, asetukset ja hallinnolliset määräykset voimaan viimeistään 31 päivänä joulukuuta 1995. Näiden säännösten ja määräysten tarkoituksena on:

- sallia viimeistään 31 päivänä joulukuuta 1995 tämän direktiivin mukaisten tuotteiden kaupan pitäminen ja käyttö,
- kieltää viimeistään 30 päivänä kesäkuuta 1996 sellaisten tuotteiden kaupan pitäminen ja käyttö, jotka eivät ole tämän direktiivin mukaisia. Kuitenkin niiden tuotteiden kauppaa, jotka on luovutettu kaupan pidettäväksi tai joiden merkinnät on tehty ennen edellä mainittua päivää ja jotka eivät ole tämän direktiivin mukaisia, voidaan jatkaa, kunnes varastot on myyty loppuun.

Jäsenvaltioiden on ilmoitettava tästä viipymättä komissiolle.

2. Jäsenvaltioiden antamissa 1 kohdassa tarkoitetuissa säännöksissä ja määräyksissä on viitattava tähän direktiiviin tai niihin on liitettävä tällainen viittaus, kun ne virallisesti julkaistaan. Jäsenvaltioiden on säädettävä siitä, miten viittaukset tehdään.

10 artikla

Tämä direktiivi tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

11 artikla

Tämä direktiivi on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

LIITE

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
E 420	Sorbitoli	Jälkiruoat ja niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä ja vihanneksista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljat tai viljasta valmistetut aamiaistuotteet — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyytelöt, marmeladit ja kandeeratut hedelmät — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmävalmisteet, ei kuitenkaan hedelmämehepohjaisten juomien valmistukseen tarkoitettut Leipomotuotteet ja makeiset — lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kuivatuista hedelmistä valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät tuotteet, kaakaosta valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista — lisättyä sokeria sisältämättömän purukumi — kastikkeet — sinappi — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät konditoriatuotteet — erityisravinnoksi tarkoitettut tuotteet — ► M3 kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	<i>Quantum satis</i>
	i) Sorbitoli		
	ii) Sorbitolisiirappi		
E 421	Mannitoli		
E 953	Isomalti		
E 965	Maltitoli:		
	i) Maltitoli		
	ii) Maltitolisiirappi		
E 966	Laktitoli		
E 967	Ksylitoli		
► M4 E 968 ◀	► M4 Erytritoli ◀		
E 950	Asesulfaami K	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdan-	350 mg/l 350 mg/l

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		naisista tai hedelmämehueista	
		Jälkiruoat ja niiden kaltaiset tuotteet	
		— maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset	350 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista	350 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä tai vihanneksista valmistetut	350 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut	350 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut	350 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset	350 mg/kg
		— ”välipalaelintarvikkeet”: suolatut ja kuivat cocktailpalat, tärkkelyspohjaiset, saksanpähkinästä tai hasselpähkinästä valmistetut, pakatut, tiettyjä aromeja sisältävät	350 mg/kg
		Leipomotuotteet ja makeiset	
		— lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet	500 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut	500 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	1 000 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämättömän purukumi	2 000 mg/kg
		— siideri ja päärynäviini	350 mg/l
		— alkoholiton olut tai olut, jonka alkoholipitoisuus on enintään 1,2 tilavuusprosenttia	350 mg/l
		— ”bière de table/Tafelbier/Table Beer” (joka sisältää enintään 6 prosenttia kantavierrettä) lukuun ottamatta ”Obergäriges Einfachbier”:iä	350 mg/l
		— oluet, joiden vähimmäishappoisuus on 30 milliekvivalenttia NaOH:na ilmaistuna	350 mg/l
		— oud bruin -tyyppiset tummat oluet	350 mg/l
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät	800 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkissä tai purkissa	350 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyytelöt tai marmeladit	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset hedelmä- ja vihannesvalmisteet	350 mg/kg
		— hapanimelät hedelmä- ja vihannessäilykkeet	200 mg/kg
		— hapanimelät kalasäilykkeet ja -puolisäilykkeet sekä mausteliemessä olevat kalat, äyriäiset ja nilviäiset	200 mg/kg
		— kastikkeet	350 mg/kg
		— sinappi	350 mg/kg

▼B

▼M1

▼B

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— erityisravinnoksi tarkoitetut konditoriatuotteet — ►M3 laihdutukseen tarkoitetut vähäenergisäiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 96/8/EY (*) ◀ — ►M3 ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY (**) ◀ — ►M3 nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY (***) ◀ — ►M3 kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	1 000 mg/kg 450 mg/kg 450 mg/kg 350 mg/l 500 mg/kg
		►M3 Vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀ — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljavalmisteet, jotka sisältävät kuitua yli 15 % ja lesettä vähintään 20 % — vähäkaloriset keitot — lisättyä sokeria sisältämättömät hengityksen raikastamiseen käytettävät erityisen pienikokoiset makeiset — vähäkalorinen olut — oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinan tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat — alkoholijuomat, joiden alkoholipitoisuus on alle 15 tilavuusprosenttia — lisättyä sokeria sisältämättömät jäätelötötteröt ja -vohvelikeksit — vähäkaloriset tablettien muodossa olevat makeiset — <i>Feinkostsalat</i> — <i>Eßoblaten</i>	2 000 mg/kg 1 200 mg/kg 110 mg/l 2 500 mg/kg 25 mg/l 350 mg/l 350 mg/kg 2 000 mg/kg 500 mg/kg 350 mg/kg 2 000 mg/kg
E 951	Aspartaami	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdannaisista tai hedelmämehusta Jälkiruoat ja niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä ja vihanneksista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut	600 mg/l 600 mg/l 1 000 mg/kg 1 000 mg/kg 1 000 mg/kg 1 000 mg/kg

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset	1 000 mg/kg
		— ”välipalaelintarvikkeet”: suolatut ja kuivat cocktailpalat, tärkkelyspohjaiset, saksanpähkinästä tai hasselpähkinästä valmistetut, pakatut, tiettyjä aromeja sisältävät	500 mg/kg
		<i>Leipomotuotteet ja makeiset</i>	
		— lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut	2 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset	2 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	1 000 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämätön purukumi	5 500 mg/kg
		— siideri ja päärynäviini	600 mg/l
		— alkoholiton olut tai olut, jonka alkoholipitoisuus on enintään 1,2 tilavuusprosenttia	600 mg/l
		— ”bière de table/Tafelbier/Table Beer” (joka sisältää enintään 6 prosenttia kantavierrettä) lukuun ottamatta ”Obergeriges Einfachbier”:iä	600 mg/l
		— oluet, joiden vähimmäishappoisuus on 30 milliekvivalenttia NaOH:na ilmaistuna	600 mg/l
		— oud bruin -tyyppiset tummat oluet	600 mg/l
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät	800 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkissä tai purkissa	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyyytelöt tai marmeladit	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset hedelmä- ja vihannesvalmisteet	1 000 mg/kg
		— hapanimelät hedelmä- ja vihannessäilykkeet	300 mg/kg
		— hapanimelät kalasäilykkeet ja -puolisäilykkeet sekä mausteliemessä olevat kalat, äyriäiset ja nilviäiset	300 mg/kg
		— kastikkeet	350 mg/kg
		— sinappi	350 mg/kg
		— erityisravinnoksi tarkoitettut konditoriatuotteet	1 700 mg/kg
		— ► M3 laihdutukseen tarkoitettut vähäenergiaiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 96/8/EY (*) ◀	800 mg/kg
		— ► M3 ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY (**) ◀	1 000 mg/kg
		— ► M3 nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY (***) ◀	600 mg/kg
		— ► M3 kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	2 000 mg/kg

▼ B▼ M3▼ M1▼ B▼ M3▼ B

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— Essoblaten ► M3 Vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀ — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljavalmisteet, jotka sisältävät kuitua yli 15 % ja lesettä vähintään 20 % — vähäkaloriset keitot — lisättyä sokeria sisältämättömät hengityksen raikastamiseen käytettävät erityisen pienikokoiset makeiset — lisättyä sokeria sisältämättömän virkistävä, voimakasmakuinen kurkkupastilli — vähäkalorinen olut — oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinan tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat — alkoholijuomat, joiden alkoholipitoisuus on alle 15 tilavuusprosenttia — <i>Feinkostsalat</i>	1 000 mg/kg 5 500 mg/kg 1 000 mg/kg 110 mg/l 6 000 mg/kg 2 000 mg/kg 25 mg/l 600 mg/l 600 mg/kg 350 mg/kg
E 952	Syklaamihappo ja sen Na - ja Ca-suolat	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdannaisista tai hedelmämehuista Jälkiruoat ja niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä tai vihanneksista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset Leipomotuotteet ja makeiset _____ — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta,	► M3 250 mg/l ◀ ► M3 250 mg/l ◀ 250 mg/kg 250 mg/kg 250 mg/kg 250 mg/kg 250 mg/kg 250 mg/kg 500 mg/kg

▼ B▼ M3▼ B▼ M1▼ M3▼ M1▼ B

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkissä tai purkissa	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyyytelöt tai marmeladit	1 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyyytelöt tai marmeladit	250 mg/kg
		— erityisravinnoksi tarkoitetut konditoriatuotteet	1 600 mg/kg
		— ► M3 laihdutukseen tarkoitetut vähäenergiaiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 96/8/EY (*) ◀	400 mg/kg
		— ► M3 ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY (**) ◀	400 mg/kg
		— ► M3 nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY (***) ◀	400 mg/kg
		— ► M3 kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	500 mg/kg
		— oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinan tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat	250 mg/l
		— ► M3 vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	1 250 mg/kg
E 954	Sakariini ja Na-, K- ja Ca-suolat	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdannaisista tai hedelmämehuista — ”gaseosa”: alkoholiton juoma, vesipohjainen, lisätty hiilihappoa, makeutusaineita ja aromeja Jälkiruoat tai niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä ja vihanneksista valmistetut	80 mg/l 80 mg/l 100 mg/l 100 mg/kg 100 mg/kg 100 mg/kg

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut	100 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut	100 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset	100 mg/kg
		— ”välipalaelintarvikkeet”: suolatut ja kuivat cocktailpalat, tärkkelyspohjaiset, saksanpähkinästä tai hasselpähkinästä valmistetut, pakatut, tiettyjä aromeja sisältävät	100 mg/kg
		Leipomotuotteet ja makeiset	
		— lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet	500 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut	500 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset	300 mg/kg
		— Essoblaten	800 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	200 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämätön purukumi	1 200 mg/kg
		— siideri ja päärynäviini	80 mg/l
		— alkoholiton olut tai olut, jonka alkoholipitoisuus on enintään 1,2 tilavuusprosenttia	80 mg/l
		— ”bière de table/Tafelbier/Table Beer” (joka sisältää enintään 6 prosenttia kantavierrettä) lukuun ottamatta ”Oberjähriges Einfachbier”:iä	80 mg/l
		— oluet, joiden vähimmäishappoisuus on 30 milliekvivalenttia NaOH:na ilmaistuna	80 mg/l
		— oud bruin -tyyppiset tummat oluet	80 mg/l
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät	100 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkissä tai purkissa	200 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyytelöt tai marmeladit	200 mg/kg
		— vähäkaloriset hedelmä- ja vihannesvalmisteet	200 mg/kg
		— hapanimelät hedelmä- ja vihannessailykkeet	160 mg/kg
		— hapanimelät kalasäilykkeet ja -puolisäilykkeet sekä mausteliemessä olevat kalat, äyriäiset ja nilviäiset	160 mg/kg
		— kastikkeet	160 mg/kg
		— sinappi	320 mg/kg
		— erityisravinnoksi tarkoitetut konditoriatuotteet	170 mg/kg
		— ► M3 laihdutukseen tarkoitetut vähäenergiaiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 96/8/EY (*) ◀	240 mg/kg
		— ► M3 ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY (**) ◀	200 mg/kg

▼ **B**▼ **M1**▼ **M3**

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
▼ M1		— ► M3 nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY (***) ◀	80 mg/kg
		— ► M3 kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	500 mg/kg
		► M3 Vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	1 200 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljavalmistukset, jotka sisältävät kuitua yli 15 % ja lesettä vähintään 20 %	100 mg/kg
		— vähäkaloriset keitot	110 mg/l
		— lisättyä sokeria sisältämättömät hengityksen raikastamiseen käytettävät erityisen pienikokoiset makeiset	3 000 mg/kg
		— oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinan tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat	80 mg/l
		— alkoholijuomat, joiden alkoholipitoisuus on alle 15 tilavuusprosenttia	80 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämättömät jäätelötötteröt ja -vohvelikeksit	800 mg/kg
		— <i>Feinkostsalat</i>	160 mg/kg
E 955	Sukraloosi	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset 300 mg/l — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdannaisista tai hedelmämehusta 300 mg/l Jälkiruoat tai niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset 400 mg/kg — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista 400 mg/kg — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä ja vihanneksista valmistetut 400 mg/kg — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut 400 mg/kg — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut 400 mg/kg — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset 400 mg/kg — ”välipalaelintarvikkeet”: suolatut ja kuivat cocktailipalat, tärkkelyspohjaiset, saksanpähkinästä tai hasselpähkinästä valmistetut, pakatut, tiettyjä aromeja sisältävät 200 mg/kg Leipomotuotteet ja makeiset — lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet 1 000 mg/kg — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut 800 mg/kg	

▼M3

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset	1 000 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämättömät jäätelötötteröt ja vohvelikeksit	800 mg/kg
		— Essoblaten	800 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	400 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljavalmisteen, jotka sisältävät kuitua yli 15 % ja lesettä vähintään 20 %	400 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämättömät hengityksen raikastamiseen käytettävät erityisen pienikokoiset makeiset	2 400 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämättömät virkistävät, voimakasmakuiset kurkkupastillit	1 000 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämättömän purukumi	3 000 mg/kg
		— vähäkaloriset tablettien muodossa olevat makeiset	200 mg/kg
		— siideri ja päärynäviini	50 mg/l
		— oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinan tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat	250 mg/l
		— alkoholijuomat, joiden alkoholipitoisuus on alle 15 tilavuusprosenttia	250 mg/l
		— alkoholiton olut tai olut, jonka alkoholipitoisuus on enintään 1,2 tilavuusprosenttia	250 mg/l
		— ”bière de table / Tafelbier / Table Beer” (joka sisältää enintään 6 prosenttia kantavierrettä), paitsi ”Oberjähriges Einfachbier”	250 mg/l
		— oluet, joiden vähimmäishappoisuus on 30 milliekvivalenttia NaOH:na ilmaistuna	250 mg/l
		— oud bruin -tyyppiset tummat oluet	250 mg/l
		— vähäkalorinen olut	10 mg/l
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät	320 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkissä tai purkissa	400 mg/kg
		— vähäkaloriset hillot, hyytelöt ja marmeladit	400 mg/kg
		— vähäkaloriset hedelmä- ja vihannesvalmisteen	400 mg/kg
		— hapanimelät hedelmä- ja vihannessäilykkeet	180 mg/kg
		— Feinkostsalat	140 mg/kg
		— hapanimelät kalatäyssäilykkeet ja -puolisäilykkeet sekä mausteliemessä olevat kalat, äyriäiset ja nilviäiset	120 mg/kg
		— vähäkaloriset keitot	45 mg/l
		— kastikkeet	450 mg/kg
		— sinappi	140 mg/kg
		— erityisravinnoiksi tarkoitettut konditoriatuotteet	700 mg/kg

▼ M3

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— laihdutukseen tarkoitetut vähäenergisäiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1996/8/EY	320 mg/kg
		— ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY	400 mg/kg
		— nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY	240 mg/l
		— kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY	800 mg/kg
		— vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY	2 400 mg/kg

▼ B

E 957	Taumatiini	Leipomotuotteet ja makeiset — lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut — lisättyä sokeria sisältämätön purukumi Vitamiinit ja dieettivalmisteet ► M3 Vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀ — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jäätelöt, jäädykkeet, juoma- ja mehujuat	50 mg/kg 50 mg/kg 50 mg/kg 400 mg/kg 50 mg/kg
-------	------------	---	---

▼ M1▼ B

E 959	Neohesperidiini DC	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdannaisista — maustetut vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, hedelmämehuista valmistetut Jälkiruoat ja niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä ja vihanneksista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset Leipomotuotteet ja makeiset	30 mg/l 50 mg/l 30 mg/l 50 mg/kg 50 mg/kg 50 mg/kg 50 mg/kg 50 mg/kg 50 mg/kg
-------	--------------------	--	---

▼B

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet	100 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut	100 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset	150 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	50 mg/kg
		— lisättyä sokeria sisältämätön purukumi	400 mg/kg
		— siideri ja päärynäviini	20 mg/l
		— alkoholiton olut tai olut, jonka alkoholipitoisuus on enintään 1,2 tilavuusprosenttia	10 mg/l
		— ”bière de table/Tafelbier/Table Beer” (joka sisältää enintään 6 prosenttia kantavierrettä) lukuun ottamatta ”Oberjähriges Einfachbier”:iä	10 mg/l
		— oud bruin -tyyppiset tummat oluet	10 mg/l
		— oluet, joiden vähimmäishappoisuus on 30 milliekvivalenttia NaOH:na ilmaistuna	10 mg/l
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät	50 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkipissä tai purkissa	50 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hillot, hyytelöt tai marmeladit	50 mg/kg
		— vähäkaloriset hedelmä- ja vihannesvalmisteet	100 mg/kg
		— hapanimelät hedelmä- ja vihannessäilykkeet	50 mg/kg
		— hapanimelät kalasäilykkeet ja -puolisäilykkeet sekä mausteliemessä olevat kalat, äyriäiset ja nilviäiset	30 mg/kg
		— kastikkeet	50 mg/kg
		— sinappi	50 mg/kg
		— erityisravinnoksi tarkoitettut konditoriatuotteet	150 mg/kg
		— ►M3 laihdutukseen tarkoitettut vähäenergiaiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 96/8/EY (*) ◀	100 mg/kg
		— ►M3 nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY (***) ◀	50 mg/kg
		— ►M3 kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	100 mg/kg
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljavalmisteet, jotka sisältävät kuitua yli 15 % ja lesettä vähintään 20 %	50 mg/kg
		— vähäkaloriset keitot	50 mg/l
		— lisättyä sokeria sisältämättömät hengityksen raikastamiseen käytettävät erityisen pienikokoiset makeiset	400 mg/kg
		— ►M3 vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY ◀	400 mg/kg

▼M1

▼ **M1**

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinin tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat — alkoholijuomat, joiden alkoholipitoisuus on alle 15 tilavuusprosenttia — lisättyä sokeria sisältämättömät jäätelötötteröt ja -vohvelikeksit — <i>Feinkostsalat</i> — vähäkalorinen olut — ► M3 ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY (**) — maustetut kuivat suolapalat, tärkkelyspohjaiset, saksanpähkinästä tai hasselpähkinästä valmistetut, pakattuina	30 mg/l 30 mg/kg 50 mg/kg 50 mg/kg 10 mg/kg 100 mg/kg 50 mg/kg

▼ **M3**

E 962	Aspartaamin asesulfaamin suola (****)	Alkoholittomat juomat — maustetut juomat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesipohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät juomat, jotka on valmistettu maidosta tai sen johdannaisista tai hedelmämehuiista Jälkiruoat tai niiden kaltaiset tuotteet — maustetut jälkiruoat, vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät, vesi-pohjaiset — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät valmisteet, jotka on tehty maidosta tai sen johdannaisista — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, hedelmistä ja vihanneksista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, munista valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, viljasta valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät jälkiruoat, rasvapohjaiset — ”välipalaelintarvikkeet”: suolatut ja kuivat cocktailpalat, tärkkelyspohjaiset, saksanpähkinästä tai hasselpähkinästä valmistetut, pakatut, tiettyjä aromeja sisältävät Leipomotuotteet ja makeiset — lisättyä sokeria sisältämättömät leipomo-tuotteet — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, kaakaosta tai kuivatuista hedelmistä valmistetut — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät leipomotuotteet, tärkkelyspohjaiset — Essoblatten — vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät levitteet, jotka on valmistettu kaakaosta, maidosta, kuivatuista hedelmistä tai rasvoista	350 mg/l (a) 350 mg/l (a) 350 mg/kg (a) 350 mg/kg (a) 350 mg/kg (a) 350 mg/kg (a) 350 mg/kg (a) 350 mg/kg (a) 500 mg/kg (b) 500 mg/kg (a) 500 mg/kg (a) 1 000 mg/kg (a) 1 000 mg/kg (b) 1 000 mg/kg (b)
-------	---------------------------------------	---	--

▼M3

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät aamiaisviljavalmisteet, jotka sisältävät kuitua yli 15 % ja lesettä vähintään 20 %	1 000 mg/kg (b)
		— lisättyä sokeria sisältämättömät, hengityksen raikastamiseen käytettävät erityisen pienikokoiset makeiset	2 500 mg/kg (a)
		— lisättyä sokeria sisältämätön purukumi	2 000 mg/kg (a)
		— siideri ja päärynäviini	350 mg/l (a)
		— oluen, siiderin, päärynäviinin, väkiviinan tai viinin ja alkoholittomien juomien sekoituksesta koostuvat juomat	350 mg/l (a)
		— alkoholijuomat, joiden alkoholipitoisuus on alle 15 tilavuusprosenttia	350 mg/l (a)
		— alkoholiton olut tai olut, jonka alkoholipitoisuus on enintään 1,2 tilavuusprosenttia	350 mg/l (a)
		— ”bière de table / Tafelbier / Table Beer” (joka sisältää enintään 6 prosenttia kantavierrettä), paitsi ”Oberjähriges Einfachbier”	350 mg/l (a)
		— oluet, joiden vähimmäishappoisuus on 30 milliekvivalenttia NaOH:na ilmaistuna	350 mg/l (a)
		— oud bruin -tyyppiset tummat oluet	350 mg/l (a)
		— vähäkalorinen olut	25 mg/l (b)
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät syötävät jäät	800 mg/kg (b)
		— vähäkaloriset tai lisättyä sokeria sisältämättömät hedelmät, jotka ovat tölkissä tai purkissa	350 mg/kg (a)
		— vähäkaloriset hillot, hyytelöt ja marmeladit	1 000 mg/kg (b)
		— vähäkaloriset hedelmä- ja vihannesvalmisteet	350 mg/kg (a)
		— hapanimelät hedelmä- ja vihannessäilykkeet	200 mg/kg (a)
		— Feinkostsalat	350 mg/kg (b)
		— hapanimelät kalatäyssäilykkeet ja -puolisäilykkeet sekä mausteliemessä olevat kalat, äyriäiset ja nilviäiset	200 mg/kg (a)
		— vähäkaloriset keitot	110 mg/l (b)
		— kastikkeet	350 mg/kg (b)
		— sinappi	350 mg/kg (b)
		— erityisravinnoksi tarkoitettut konditoriatuotteet	1 000 mg/kg (a)
		— laihdutukseen tarkoitettut vähäenergisäiset elintarvikkeet sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1996/8/EY	450 mg/kg (a)
		— ruokavaliovalmisteet erityisiin lääkinnällisiin tarkoituksiin, sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 1999/21/EY	450 mg/kg (a)
		— nestemäiset ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY	350 g/kg (a)
		— kiinteät ravintolisät sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY	500 mg/kg (a)

▼ **M3**

EY:n numero	Nimi	Elintarvikkeet	Enimmäismäärät
		— vitamiini- ja/tai kivennäisainepohjaiset ravintolisät siirappina tai pureskeltavassa muodossa sellaisina kuin ne määritellään direktiivissä 2002/46/EY	2 000 mg/kg (a)

▼ **M1**

► **M3** (*) Komission direktiivi 96/8/EY, annettu 26 päivänä helmikuuta 1996, laihdutukseen tarkoitetuista vähäenergisistä elintarvikkeista (EYVL L 55, 6.3.1996, s. 22).

(**) Komission direktiivi 1999/21/EY, annettu 25 päivänä maaliskuuta 1999, ruokavaliovalmisteista erityisiin lääkinällisiin tarkoituksiin (EYVL L 91, 7.4.1999, s. 29).

(***) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2002/46/EY, annettu 10 päivänä kesäkuuta 2002, ravintolisiä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä (EYVL L 183, 12.7.2002, s. 51). ◀

► **M3** (****) Aspartaamin asesulfaamin suolan enimmäismäärät on määritetty sen rakenneosien eli aspartaamin (E 951) ja asesulfaami-K:n (E 950) enimmäismäärien perusteella. Aspartaamin (E 951) ja asesulfaami-K:n (E 950) enimmäismäärät eivät kuitenkaan saa ylittyä, kun aspartaamin asesulfaamin suolaa käytetään joko yksin tai yhdessä E 950:n tai E 951:n kanssa. Tämän sarakkeen raja-arvot ilmaistaan joko a) asesulfaami-K-ekvivalentteina tai b) aspartaami-ekvivalentteina. ◀

▼ M1

Huomautus:

1. Aineen E 952, syklaamihappo ja sen Na- ja Ca-suolat, käytettävät enimmäismäärät on ilmaistu vapaana happona.
2. Aineen E 954, sakariini ja sen Na-, K- ja Ca-suolat, käytettävät enimmäismäärät on ilmaistu vapaana karbatsolina.